

**PREZES URZĘDU  
OCHRONY KONKURENCJI I KONSUMENTÓW  
DELEGATURA WE WROCŁAWIU**

---

50-413 Wrocław, ul. Walońska 3-5  
tel. (0-71) 34 65-587, fax (0-71) 34-05-922  
E-mail: wroclaw@uokik.gov.pl

---

RWR 561-S-3/01/ZR

Wrocław, 23 stycznia 2002 r.

**Decyzja DL WR 1/2002**

Na podstawie art. 105 § 1 k.p.a. w związku z art.101 ust.2 pkt 2 lit. b ustawy z dnia 15 grudnia 2000 r. *o ochronie konkurencji i konsumentów* ( Dz. U. Nr 122, poz. 1319), w imieniu Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, po rozpatrzeniu sprawy wszczętej z urzędu przeciwko Henrykowi Czerwowi, współwłaścicielowi przedsiębiorstwa „Tornado” z siedzibą przy ul. Góralskiej 30 we Wrocławiu, w ramach którego prowadzona jest Europejska Szkoła Językowa z siedzibą we Wrocławiu przy ul. Góralskiej 30, o nałożenie kary pieniężnej za nieudzielenie danych i informacji żądanych przez Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów w pismach Delegatury UOKiK we Wrocławiu z dnia 12.10.2001 (znak RWR-59-W-3/01/ZR/879) i z dnia 7.11.2001 (znak RWR-59-W-3/01/ZR/936).

**umarza się postępowanie administracyjne.**

**UZASADNIENIE**

1.1. Dnia 2.10.2001 r. Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumentów Delegatura we Wrocławiu, wszczął, w imieniu Prezesa Urzędu, na podstawie art.43 ust.1 ustawy *o ochronie konkurencji i konsumentów*, postępowanie wyjaśniające (sygn. akt RWR 59-W-3/01/ZR) w sprawie ustalenia, czy szkoły językowe, działające na terenie miasta Wrocławia, stosują w swoich regulaminach i wzorcach umów niedozwolone postanowienia umowne, określone w art. 385 i 385<sup>1</sup> kodeksu cywilnego.

W związku z powyższym zwrócono się do wybranych szesnastu największych szkół językowych działających na terenie Wrocławia z żądaniem przesłania wzorców umów oraz cenników stosowanych przez ww. szkoły przy zawieraniu umów z uczestnikami kursów języka obcego oraz materiałów reklamowych udostępnianych potencjalnym uczniom szkoły. W piśmie tym Urząd poinformował także, iż za nieudzielenie informacji żądanych przez Prezesa Urzędu lub udzielenie informacji nieprawdziwych bądź wprowadzających w błąd, zgodnie z art.101 ust. 2 pkt 2 lit. b powołanej ustawy *o ochronie konkurencji i konsumentów*, na przedsiębiorcę może zostać nałożona kara pieniężna w wysokości stanowiącej równowartość od 200 do 5 000 euro.

Powyższe żądanie, skierowano między innymi także do Europejskiej Szkoły Językowej z siedzibą we Wrocławiu przy ul. Góralskiej 30 (pismo z dnia 12.10.2001 r. nr sygn. RWR-59-

W-3/01/ZR/879). Na udzielenie odpowiedzi adresatowi wyznaczono 7 dni od otrzymania przedmiotowego pisma.

(dowód - karta 2)

1.2. W związku z tym, że Europejska Szkoła Językowa nie udzieliła odpowiedzi na przedmiotowe pismo, po upływie trzech tygodni Urząd wystosował ponaglenie (pismo z dnia 7 listopada 2001 r., nr RWR-59-W-3/01/ZR/936), w którym zażądał od adresata udzielenia odpowiedzi w terminie 3 dni oraz ponownie poinformował o możliwości nałożenia kary pieniężnej przez Prezesa Urzędu na przedsiębiorcę za nieudzielenie żądanych informacji i danych.

(dowód - karta 3)

1.3. Wobec braku odpowiedzi przedsiębiorcy także na ponaglenie, w imieniu Prezesa Urzędu wszczęto dnia 20 listopada 2001 r. postępowanie administracyjne przeciwko Henrykowi Czerwowi, zamieszkałemu przy ul. Dobrzańskiej 13/1 we Wrocławiu, współwłaścicielowi przedsiębiorstwa „Tornado” z siedzibą przy ul. Góralskiej 30 we Wrocławiu w ramach którego prowadzona jest Europejska Szkoła Językowa we Wrocławiu przy ul. Góralskiej 30. Następnie, w związku ze wszczęciem przedmiotowego postępowania, Urząd wezwał Henryka Czerwa do udzielenia wyjaśnień dotyczących przyczyn nie udzielenia przez przedsiębiorcę odpowiedzi na pisma Urzędu.

(dowód - karta 5,6)

1.4. Pismem z dnia 30 listopada 2001 r. Pan Henryk Czerw wyjaśnił, że Europejska Szkoła Językowa nie zatrudnia osoby na stanowisku kierowniczym i jest prowadzona w ramach przedsiębiorstwa „Tornado”, którego on jest współwłaścicielem wraz z trzema innymi osobami:

- Jarosławem Anaszewskim, zamieszkałym przy ul. Nowowiejskiej 90/34 we Wrocławiu,
- Krzysztofem Czerwem, zamieszkałym przy ul. Lwowskiej 9/18 we Wrocławiu,
- Pawłem Krancem, zamieszkałym przy ul. Skwierzyńskiej 14/5 we Wrocławiu.

(dowód - karta 8,9)

1.5. W związku z powyższym dnia 27 grudnia 2001 r. Urząd wystosował pismo do wszystkich ww. współwłaścicieli przedsiębiorstwa „Tornado” wzywające do wskazania pełnych danych osoby odpowiedzialnej za prowadzenie Europejskiej Szkoły Językowej we Wrocławiu, z jednoczesną informacją, iż za nieudzielenie informacji żądanych przez Prezesa Urzędu lub udzielenie informacji nieprawdziwych bądź wprowadzających w błąd, zgodnie z art.101 ust. 2 pkt 2 lit. b ustawy *o ochronie konkurencji i konsumentów*, na przedsiębiorcę może zostać nałożona kara pieniężna w wysokości stanowiącej równowartość od 200 do 5 000 euro.

(dowód - karta 14)

1.6. Pismem z dnia 10.01.2002 r. Europejska Szkoła Językowa dostarczyła żądane przez Prezesa Urzędu informacje i dane dotyczące regulaminu oraz cenniki stosowane przez ww. szkołę przy zawieraniu umów z uczestnikami kursów.

(dowód - karta 16-18)

**2. Na podstawie powyższego stanu faktycznego, Prezes Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów, zważył co następuje:**

2.1. Zgodnie z art. 105 § 1 k.p.a., organ administracji państwowej wydaje decyzję o umorzeniu postępowania, gdy postępowanie z jakiegokolwiek przyczyny stało się bezprzedmiotowe. Przesłanką umorzenia postępowania na podstawie tego przepisu jest więc jego bezprzedmiotowość.

Zgodnie z ustalonym orzecznictwem NSA postępowanie jest bezprzedmiotowe m.in. wtedy, gdy nie istnieje w znaczeniu prawnym przedmiot postępowania (np. wyrok z 1 marca 1984 r., II SA 2085/83; ONSA 1984, z. 1, poz. 23 oraz wyrok z 13 października 1987 r., SA/Wr 460/97; ONSA 1987, z. 2, poz.70).

Zdaniem Prezesa Urzędu ostateczne dostarczenie przez Europejską Szkołę Językową żądanych informacji spowodowało bezprzedmiotowość postępowania, a skoro tak - należało je umorzyć.

2.2. Ponadto na podstawie art.101 ust.2 pkt 2 lit b) ustawy o ochronie konkurencji i konsumentów Prezes Urzędu może nałożyć karę pieniężną tylko na przedsiębiorcę w rozumieniu art.4 powołanej ustawy, a w trakcie postępowania ustalono, że Europejska Szkoła Językowa jest prowadzona w ramach przedsiębiorstwa „Tornado”, której współwłaścicielami są cztery osoby fizyczne, wymienione w punkcie 1.4. niniejszej decyzji.

W związku z tym Prezes Urzędu stanął na stanowisku, że postępowanie w sprawie nałożenia kary pieniężnej w przedmiotowej sprawie powinno być wszczęte przeciwko wszystkim czterem współwłaścicielom przedsiębiorstwa „Tornado” i wobec tego postępowanie wszczęte jedynie przeciwko Henrykowi Czerwowi należało także umorzyć jako bezprzedmiotowe.

Mając powyższe na względzie orzeczono jak w sentencji.

Od niniejszej decyzji Stronie przysługuje odwołanie do Sądu Okręgowego w Warszawie - Sądu Antymonopolowego za pośrednictwem Prezesa Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów w terminie dwutygodniowym od dnia doręczenia decyzji.

Otrzymują:

1) Henryk Czerw  
Przedsiębiorstwo „Tornado”  
Europejska Szkoła Językowa  
ul. Góralska 30, 53-610 Wrocław

2) UOKiK Warszawa

3) a/a